

Cote du document: GC 34/INF.4
Date: 19 février 2011
Distribution: Publique
Original: Anglais

F



Ouvrer pour que les
populations rurales pauvres
se libèrent de la pauvreté

Chiffres significatifs pour l'exercice qui a pris fin le 31 décembre 2010

Note aux Gouverneurs

Responsables:

Questions techniques:

Bambis Constantinides
Directeur de la Division du
Contrôle et des services financiers
téléphone: +39 06 5459 2054
courriel: c.constantinides@ifad.org

Transmission des documents:

Liam F. Chicca
Fonctionnaire responsable des
organes directeurs
téléphone: +39 06 5459 2462
courriel: l.chicca@ifad.org

Conseil des gouverneurs — Trente-quatrième session
Rome, 19-20 février 2011

Pour: **Information**

Chiffres significatifs pour l'exercice qui a pris fin le 31 décembre 2010

1. Les chiffres significatifs présentés ci-après sont extraits des états financiers provisoires du FIDA pour l'exercice clos le 31 décembre 2010, qui sont soumis par le FIDA au Commissaire aux comptes PricewaterhouseCoopers pour vérification.
2. Les chiffres figurant dans le présent rapport sont exprimés en valeur nominale et concernent exclusivement les activités du FIDA; sont donc exclus les flux financiers relatifs aux activités financées grâce à des fonds supplémentaires et à des fonds fiduciaires. Ces flux figurent dans les états financiers consolidés du FIDA, qui couvrent l'ensemble des activités contrôlées par le FIDA.
3. Les états financiers vérifiés – chiffres consolidés et FIDA seulement – pour l'exercice clos le 31 décembre 2010 seront examinés par le Comité d'audit en avril 2011 et présentés au Conseil d'administration pour approbation à sa cent deuxième session, en mai 2011.

I. Postes du bilan

4. Le tableau 1 apporte des précisions sur certains éléments d'actif et de passif, ainsi que sur les fonds propres du FIDA aux 31 décembre 2010 et 2009.

Tableau 1
Éléments d'actif, de passif et fonds propres du FIDA
aux 31 décembre 2010 et 2009
(en millions de dollars des États-Unis)

	2010	2009
Actif		
Encaisse et placements	2 591,0	2 661,5
Billets à ordre, hors provisions	347,6	307,1
Contributions à recevoir, hors provisions	248,0	302,8
Encours net des prêts	5 316,2	5 101,4
Passif et fonds propres		
Dons non décaissés ^a	520,0	305,8
Contributions des membres, hors provisions	6 171,3	5 865,0
Réserve générale	95,0	95,0

^a L'accroissement significatif du solde des dons non décaissés résulte de l'inclusion dans cette catégorie des dons octroyés au titre du Cadre pour la soutenabilité de la dette (CSD), dont la valeur est d'ordinaire bien supérieure à celle d'autres dons du FIDA. Il convient de noter que le traitement comptable des projets financés au titre du CSD pourra éventuellement être modifié. En ce qui concerne le CSD, le réexamen des méthodes comptables a été entrepris en collaboration avec le Commissaire aux comptes de manière à adopter un traitement conforme aux normes internationales d'information financière, mieux adapté à la spécificité de cette sous-catégorie de dons du FIDA. Par conséquent ces chiffres sont encore susceptibles d'évoluer.

II. Recettes et dépenses

5. Le tableau 2 apporte des précisions sur certaines catégories de recettes et de dépenses pour les exercices clos aux 31 décembre 2010 et 2009.

Tableau 2
Catégories de recettes et de dépenses, pour 2010 et 2009
(en millions de dollars des États-Unis)

	2010	2009	Variation	
			Montant	En % par rapport à l'année précédente
Produit des intérêts perçus sur les prêts et commissions de service ^a	50,7	57,0	(6,3)	(11,1)
Produit des liquidités et des placements ^b	84,3	115,0	(30,7)	(26,7)
Frais financiers directs (banques et placements)	4,3	4,2	0,1	2,4
Dons ^c	292,4	205,4	87,0	42,4
Rémunération du personnel (salaires et prestations) ^d	77,9	84,0	(6,1)	(7,3)
Dépenses administratives courantes ^e	23,6	19,8	3,8	19,2
Consultants et autres dépenses hors personnel ^f	36,9	29,9	7,0	23,4

^a Le taux d'intérêt appliqué aux prêts à des conditions ordinaires a été de 4,27% en 2009 et d'environ 1% au cours de l'année 2010.

^b Le taux de rendement annuel net des liquidités et placements a été de 4,4% en 2009, et il est estimé à 3,3% en 2010.

^c Cette forte progression s'explique par l'accroissement du nombre de dons au titre du CSD entrés en vigueur en 2010.

^d La diminution du montant des rémunérations du personnel est principalement imputable aux effets des variations de change.

^e La hausse des dépenses administratives courantes s'explique principalement par la création de bureaux de présence dans le pays.

^f La hausse des dépenses de rémunération des consultants et autres dépenses hors personnel est principalement imputable à l'augmentation des dépenses supportées au titre de l'exécution et de la supervision d'un programme de travail de plus grande ampleur dans le cadre de la méthode de supervision directe, qui fait essentiellement appel à des consultants.

III. Statistiques relatives aux opérations

6. Les principaux mouvements de fonds liés aux prêts et aux dons pour les exercices clos aux 31 décembre 2010 et 2009 sont présentés au tableau 3.

Tableau 3
Principaux mouvements de fonds liés aux prêts et aux dons, pour 2010 et 2009
(en millions de dollars des États-Unis)

	2010	2009
Décaissements des prêts	457,6	428,5
Décaissements de dons	79,3	53,3
Total prêts et dons décaissés	536,9	481,8
Remboursements de prêts – principal	274,8	201,0